2024/3175

16.12.2024

RÅDETS GENOMFÖRANDEBESLUT (Gusp) 2024/3175

av den 16 december 2024

om genomförande av beslut 2012/642/Gusp om restriktiva åtgärder med anledning av situationen i Belarus och Belarus inblandning i Rysslands aggression mot Ukraina

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen, särskilt artikel 31.2,

med beaktande av rådets beslut 2012/642/Gusp av den 15 oktober 2012 om restriktiva åtgärder med anledning av situationen i Belarus och Belarus inblandning i Rysslands aggression mot Ukraina ([1]), särskilt artikel 6.1, och

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, och

av följande skäl:

(1) Den 15 oktober 2012 antog rådet beslut 2012/642/Gusp.

(2) Med tanke på den allvarliga situationen bör ytterligare 26 fysiska personer och 2 juridiska personer föras upp på förteckningen över fysiska och juridiska personer, enheter och organ som är föremål för restriktiva åtgärder i bilaga I till beslut 2012/642/Gusp.

(3) Beslut 2012/642/Gusp bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilaga I till beslut 2012/642/Gusp ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

Artikel 2

Detta beslut träder i kraft samma dag som det offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 16 december 2024.

På rådets vägnar

K. KALLAS

Ordförande

([1]) EUT L 285, 17.10.2012, s. 1.

BILAGA

Bilaga I till beslut 2012/642/Gusp ska ändras på följande sätt:

1. Följande fysiska personer ska läggas till i förteckningen i avsnitt ”A. Fysiska personer som avses i artiklarna 3.1 och 4.1”:

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
”262.	Vitali Viktaravich SINILA Vitaliy Viktorovich SINILO	Віталій Віктаравіч СІНІЛА Виталий Викторович СИНИЛО	Domare och ledamot vid domstolen i distriktet Mostovsky i länet Grodno Födelsedatum: 15.5.1976 Nationalitet: belarusier Kön: man Personligt id-nummer: 3161180C038PB1	Vitali Sinila är en belarusisk domare och ledamot vid domstolen i distriktet Mostovsky i länet Grodno. Han utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Han har utfärdat domar mot ett antal belarusiska medborgare som uttryckt sina åsikter mot presidenten och regimens myndigheter, t.ex. Viktor Tsarikevitj och Sergej Burak för de meningsskiljaktigheter som de uttryckt på sociala medier och offline. Han är därmed ansvarig för förtrycket av det civila samhället och den demokratiska oppositionen.	16.12.2024
263.	Iryna Vasieuna PRADUN Irina Vasilevna PRADUN	Ірына Васільеўна ПРАДУН Ирина Васильевна ПРАДУН	Domare och ordförande vid domstolen i distriktet Rogachev i länet Homel Födelsedatum: 21.5.1974 Nationalitet: belarusier Kön: kvinna Personligt id-nummer: 4210574H035PB4	Iryna Pradun är en belarusisk domare och ledamot vid domstolen i distriktet Rogachev i länet Homel Hon utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Hon har utfärdat domar, bland annat mot belarusiska medborgare som uttryckt sina åsikter mot presidenten. Hon har också utfärdat domar mot ett antal personer för deras påstådda deltagande i protester och för att ha motsatt sig de belarusiska brottsbekämpande myndigheternas brutalitet, t.ex. i målet mot Jevgenj Kochanovskij, som enligt människorättsförsvarare tvingades att erkänna sig skyldig till att ha deltagit i protester. Hon är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
264.	Vadzim Ivanavich MAZOL Vadim Ivanovich MOZOL	Вадзім Іванавіч МАЗОЛЬ Вадим Иванович МОЗОЛЬ	Domare vid domstolen i distriktet Pruzhany i länet Brest Födelsedatum: 13.4.1974 Nationalitet: belarusier Kön: man Personligt id-nummer: 3130474C031PB6	Vadzim Mazol är en belarusisk domare vid domstolen i distriktet Pruzhany i länet Brest. Han utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Han har utfärdat domar mot ett stort antal belarusiska medborgare som uttryckte sina åsikter mot presidenten och regimens brottsbekämpande myndigheter, bland annat på sociala medier. Han är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
265.	Nina Uladzimirauna SHASTAK Nina Vladimirovna SHESTAK	Ніна Уладзіміраўна ШАСТАК Нина Владимировна ШЕСТАК	Domare vid regiondomstolen i Brest Födelsedatum: 1.5.1958 Nationalitet: belarusier Kön: kvinna Personligt id-nummer: 4010558C080PB9	Nina Shastak är belarusisk domare vid regiondomstolen i Brest. Hon utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Hon har utfärdat domar mot ett antal belarusiska medborgare som uttryckt sina åsikter mot den belarusiska regimens myndigheter. Hon har också handlagt överklaganden av domar mot fredliga demonstranter och bekräftat dessa domar. Hon är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
266.	Vera Viacheslavauna FILONIK Vera Vyacheslavovna FILONIK	Вера Вячаславаўна ФІЛОНІК Вера Вячеславовна ФИЛОНИК	Domare vid regiondomstolen i Brest Födelsedatum: 8.3.1990 Nationalitet: belarusier Kön: kvinna Personligt id: 4080390K014PB5	Vera Filonik är belarusisk domare vid regiondomstolen i Brest Hon utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Hon har utfärdat domar mot ett stort antal belarusiska medborgare som anklagades för att ha deltagit i protesterna mot den belarusiska regimen i augusti 2020. Hon är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
267.	Iryna Leanidauna MAIKO Irina Leonidovna MAIKO	Ірына Леанідаўна МАЙКО Ирина Леонидовна МАЙКО	Domare vid regiondomstolen i Minsk Födelsedatum: 25.11.1974 Nationalitet: belarusier Kön: kvinna Personligt id-nummer: 4251174A007PB7	Iryna Maiko är belarusisk domare vid regiondomstolen i Minsk. Hon utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Hon har utfärdat domar mot medborgare som uttryckt sina åsikter mot presidenten och regimens myndigheter, t.ex. Roman Yankouski och Mikhail Nemtsov för de former av oliktänkande de uttryckt på sociala medier och offline. Hon är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
268.	Vasili Vasilievich BIAGUN Vasily Vasilyevich BEGUN	Васілій Васільевіч БЯГУН Василий Васильевич БЕГУН	Domare vid regiondomstolen i Homel Födelsedatum: 9.12.1960 Födelseort: Kondopoga, Republiken Karelen, Ryssland Nationalitet: belarusier Kön: man	Vasily Biagun är en belarusisk domare som har tjänstgjort vid regiondomstolen i Homel sedan 2003. Han utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka, Biagun har utfärdat åtskilliga domar mot motståndare till de belarusiska myndigheterna, inbegripet domar mot personer för deras aktivitet i sociala medier. Han har också utfärdat politiskt motiverade fängelsedomar mot Nikita Slepenka (3 år) och Pavel Bobtjenko (2 år). Han är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
269.	Yauheni Anatolevich BREGAN Evgeni Anatolevich BREGAN	Яўгеній Анатольевіч БРЭГАН Евгений Анатольевич БРЕГАН	Domare vid regiondomstolen i Brest Födelsedatum: 26.3.1982 Nationalitet: belarusier Kön: man Personligt id-nummer: 3260382K020PB0	Yauheni Bregan är belarusisk domare vid regiondomstolen i Brest. Han utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Tidigare var han domare vid domstolen i distriktet Moskovskij i länet Brest och domare i staden Baranovichi i länet Brest. Han har utfärdat domar mot ett stort antal belarusiska medborgare som bland annat anklagats för att ha deltagit i protesterna mot den belarusiska regimen i augusti 2020. Han är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
270.	Aliaksandr Mikalaevich MOKHORAU Alexander Nikolaevich MOKHOREV	Аляксандр Мікалаевіч МОХОРАЎ Александр Николаевич МОХОРЕВ	Domare vid domstolen i distriktet Soviet i staden Homel Födelsedatum: 16.4.1986 Nationalitet: belarusier Kön: man Personligt id-nummer: 3160486H031PB9	Aliaksandr Mokhorau är en belarusisk domare som har tjänstgjort vid domstolen i distriktet Soviet i staden Homel sedan 2021. Han utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Han har utfärdat domar mot belarusiska medborgare som uttryckt sina åsikter mot presidenten, systemet och de belarusiska brottsbekämpande strukturernas brutalitet. Han är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
271.	Alesya Uladzimiravna OSIPAVA Olesya Vladimirovna OSIPOVA	Алеся Уладзіміраўна ОСІПАВА Олеся Владимировна ОСИПОВА	Domare vid centrala distriktsdomstolen i staden Homel Födelsedatum: 4.9.1979 Nationalitet: belarusier Kön: kvinna Personligt id-nummer: 4040979H059PB4	Alesya Osipava är en belarusisk domare som har tjänstgjort vid centrala distriktsdomstolen i staden Homel sedan 2019. Hon utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Hon har utfärdat domar mot belarusiska medborgare som uttryckt sina åsikter mot presidenten, systemet och de belarusiska brottsbekämpande strukturernas brutalitet. Hon är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
272.	Viktar Viktaravich NOVIK Viktor Viktorovich NOVIK	Віктар Віктаравіч НОВІК Виктор Викторович НОВИК	Domare, domstolens ordförande, distriktet Zhabinka Födelsedatum: 27.5.1963 Födelseort: Beloye, distriktet Mamlyutskij, norra Kazakstan, Kazakstan Nationalitet: belarusisk Kön: man Personligt id-nummer: 3270563K025PB7	Viktar Novik är en belarusisk domare som har tjänstgjort vid domstolen i distriktet Zhabinka sedan 2017. Han utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka. Novik utfärdar många domar mot motståndare till de belarusiska myndigheterna. Han utfärdade politiskt motiverade fängelsedomar mot Vitali Ivanyukovich (2 år), Natalia Letsko (1 år), Andrej Vlasov och Julia Suvalko (3 år) och Valentin Shumik (2 år). Han är därför ansvarig för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
273.	Vadzim Rastivlavovich MURASHKA Vadim Rostslavovich MURASHKO	Вадзім Расціслававіч МУРАШКА Вадим Ростиславович МУРАШКО	Chef för kriminalvårdsanstalten 'straffkoloni nr 13' Födelsedatum: 20.6.1979 Födelseort: Bortniki, distriktet Hlybokaye, länet Vitebsk, Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Personligt id-nummer: 3200679E065PB6	Vadzim Murashka är belarusisk medborgare och chef för kriminalvårdsanstalten 'straffkoloni nr 13', ett fängelse med högsta säkerhet där ett antal politiska fångar hålls fängslade, däribland Nikolai Statkevich, Vitaly Melnik and Sergei Vereshkhagin. Fångar i straffkoloni nr 13 är föremål för omänskliga förhållanden och utsätts för övergrepp. Han är därmed ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna och för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
274.	Siarhei Uladzimiravich BIAREISHYK Sergey Vladimirovich BEREISHIK	Сяргей Уладзіміравіч БЯРЭЙШЫК Сергей Владимирович БЕРЕЙШИК	Biträdande chef för centrumet för frihetsberövande före rättegång nr 1 'Voldarka' Födelsedatum: 31.10.1976 Födelseort: Minsk, Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Personligt id-nummer: 3311076A076PB6	Siarhei Biareishyk är biträdande chef för centrumet för frihetsberövande före rättegång nr 1 'Voldarka'. I denna befattning är han ansvarig för den omänskliga behandlingen av fångarna, inbegripet misshandel, överbeläggning och brist på lämplig medicinsk behandling och sanitär utrustning. Majoriteten av de intagna är politiska fångar, såsom människorättsaktivist, grundare av den belarusiska människorättsorganisationen Viasna och 2022 års vinnare av Nobels fredspris Ales Bjaljatski, som satt frihetsberövad i 'Voldarka' fram till oktober 2024. Siarhei Biareishyk är därmed ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna och för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2024/3175/oj

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
275.	Mikalai Mikalaevich MUSHKAROU Nikolai Nikolaevich MUSHKAROV	Мікалай Мікалаевіч МУШКАРОЎ Николай Николаевич МУШКАРОВ	Biträdande personalchef i centrumet för frihetsberövande före rättegång nr 1 'Voldarka' Födelsedatum: 19.12.1980 Födelseort: Minsk, Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Personligt id-nummer: 3191280A031PB0	Mikalai Mushkarou är biträdande personalchef för centrumet för frihetsberövande före rättegång nr 1 'Voldarka'. I denna befattning är han ansvarig för den omänskliga behandlingen av de huvudsakligen politiska fångarna, inbegripet misshandel, överbeläggning och brist på lämplig medicinsk behandling och sanitär utrustning. Majoriteten av de intagna är politiska fångar, såsom människorättsaktivist, grundare av den belarusiska människorättsorganisationen Viasna och 2022 års vinnare av Nobels fredspris Ales Bjaljatski, som satt frihetsberövad i 'Voldarka' fram till oktober 2024. Mikalai Mushkarou är därmed ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna och för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
276.	Siarhei Mikalaevich PETRAKOVICH Sergey Nikolaevich PETRAKOVICH	Сяргей Мікалаевіч ПЕТРАКОВІЧ Сергей Николаевич ПЕТРАКОВИЧ	Chef för kriminalvårdsanstalten 'straffkoloni nr 9' Födelsedatum: 26.10.1976 Födelseort: Stan, distriktet Gorki, länet Mogilev, Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Personligt id-nummer: 3261076M062PB5	Siarhei Petrakovich är chef för 'straffkoloni nr 9'. I denna ställning är han ansvarig för den omänskliga behandlingen av fångar, inbegripet isolering och misshandel. Majoriteten av fångarna är politiska fångar, såsom Mikola Dedok och 2022 års vinnare av Nobels fredspris, Ales Bialiatski. Siarhei Petrakovich är därmed ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna och för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
277.	Viktar Piatrovich LUTTSAU Viktor Petrovich LUTSEV	Віктар Пятровіч ЛУТЦАЎ Виктор Петрович ЛУТЦЕВ	Chef för den medicinska enheten, Fängelse nr 1 i Grodno, Födelsedatum: 24.12.1985 Födelseort: Grodno, Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Personligt id-nummer: 3241285K026PB1	Viktar Luttsau är chef för den medicinska enheten i fängelse nr 1 i Grodno. I denna befattning är han ansvarig för den omänskliga behandlingen av fångar och bristen på lämplig läkarvård som ges i tid. Bristen på lämplig medicinsk behandling ledde till att den politiska fången Ales Pushkin, som inte fick medicinsk hjälp i tid, avled. Han är därmed ansvarig för allvarliga kränkningar av de mänskliga rättigheterna och för förtrycket av det civila samhället.	16.12.2024
278.	Ihar Tsimafeevich SUBOTSIN Igor Timofeyevich SUBBOTIN	Ігар Цімафеевіч СУБОЦІН Игорь Тимофеевич СУББОТИН	Affärsman Födelsedatum: 15.10.1951 Födelseort: Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Personligt id-nummer: 3151051A006PB8	Ihar Subotsin är sedan länge en nära affärspartner till Alexander Shakutin. Ihar Subotsin har arbetat med Alexander Shakutin sedan början av 1990a och var även hans assistent när Alexander Shakutin var ledamot av Republiken Belarus nationalförsamlings råd och hans ställföreträdare i belarusiska tennisförbundet. Både Alexander Shakutin och Ihar Subotsin är aktieägare i följande företag: SIA Anulatrans (Lettland), SV Maschinen GmbH (Tyskland), PMI Engineering LLC (Belarus), SALEO LLC (Belarus), UAB EM System (Litauen). De är medgrundare av och delägare i Prommedinvest som nu heter SALEO LLC (Belarus). Detta företag ägs också delvis av EM System, PMI Engineering och SV Maschinen GmbH, i vilka både Shakutin och Subotsin är aktieägare. Ihar Subotsin har därför samröre med Alexander Shakutin.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
279.	Aliaksei Ivanovich SHVAKAU Alexey Ivanovich SHVAKOV	Аляксей Іванавіч ШВАКОЎ Алексей Иванович ШВАКОВ	Ordförande för det belaruriska republikanska advokatsamfundet (sedan den 14 februari 2022); tidigare ordförande för advokatsamfundet i Minsk (26 april 2012–20 februari 2022) Födelsedatum: 5.10.1964 Nationalitet: belarusisk Kön: man Passnummer: 3051064A050PB	I sin roll som ordförande för det belarusiska republikanska advokatsamfundet har Aliaksei Shvakau lett och utformat det belarusiska republikanska advokatsamfundets politik för systemiskt förtryck av advokater som företräder klienter i politiskt motiverade fall eller som uttalar sig mot Lukasjenkaregimens övergrepp. I sin tidigare roll som ordförande för advokatsamfundet i Minsk riktade han även in sig på advokater som företräder klienter i politiskt motiverade fall. Han är därmed ansvarig för repressalier mot det civila samhället och den demokratiska oppositionen samt verksamhet som allvarligt undergräver rättsstatsprincipen i Belarus.	16.12.2024
280.	Aleh Genadzevich ARLOU Oleg Gennadievich ORLOV	Алег Генадзевіч АРЛОЎ Олег Геннадьевич ОРЛОВ	Födelsedatum: 18.7.1969 Födelseort: Azerbajdzjan Nationalitet: belarusisk Kön: man Passnummer: MP3428828	Aleh Arlou är en affärsman som är verksam i Belarus. Han är ägare till Ruzekspeditsiya LLC sedan den 7 augusti 2023. Sedan 2019 bedriver Aleh Arlous bolag sin verksamhet från den särskilda ekonomiska zonen (SEZ) Bremino-Orsha som har inrättats genom ett presidentdekret av Aljaksandr Lukasjenka och förvaltas av Bremino Group LLC. Företag som är etablerade i den särskilda ekonomiska zonen (SEZ) Bremino-Orsha åtnjuter skattefördåner och andra ekonomiska förmåner. Bremino-Orsha SEZ är hemvist åt och ger därför dessa förmåner till endast sex bolag, däribland Bremino Group LLC. Beslutet om vem som får ta del av förmånerna i Bremino-Orsha SEZ genom att etablera sig där ligger uteslutande hos Bremino Group LLC som förvaltningsbolag för den särskilda ekonomiska zonen. Enligt undersökningar gjorda av journalister är Ruzekspeditsiya involverat i ett system för kringgående av sanktioner avseende rådets förordning (EG) nr 765/2006. Härav följer att Arlou har samröre med andra personer och enheter som har förts upp på förteckningen i förordning (EG) nr 765/2006, närmare bestämt Ruzekspeditsiya LLC och Bremino Group. Genom sitt ägande av företaget drar han också nytta av de förmåner som regimen beviljar Ruzekspeditsiya LLC. Han deltar också i ett system som utformats för att motverka rådets förordning (EG) nr 765/2006.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
281.	Andrei Aliakseevich RYBAKOU Andrei Alekseevich RYBAKOV	Андрэй Аляксеевіч РЫБАКОЎ Андрей Алексеевич РЫБАКОВ	Generaldirektör för OAO Belaruskali F.d. ordförande för Belarusian State Concern for Oil and Chemistry (Belneftekhim) Födelsedatum: 11.7.1976 Födelseort: Mahiljou (Mogiljov), Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man	Andrei Rybakou är generaldirektör för OAO Belaruskali. Han utnämndes av Aljaksandr Lukasjenka den 4 november 2024 och ersatte Ivan Golovaty. Lukasjenka har beskrivit Belaruskali som ett ’viktigt statsbildande företag’. Tidigare var Rybakou ordförande för Belarusian State Concern for Oil and Chemistry (Belneftekhim), som har omfattats av EU-sanktioner sedan den 3 augusti 2023. I denna egenskap var han ansvarig för produktionen från belarusiska oljeraffinaderier, en mycket viktig operation för Lukasjenkaregimen. Dmitri Krutoi, chefen för Belarus presidentkansli, har uppgett att Rybakou utsågs särskilt för sin ’specifika erfarenhet’ av att leda ’den mest sanktionerade’ enheten – Belneftekhim. Andrei Rybakou drar därför nytta av och stöder Lukasjenkaregimen genom att leda statsägda bolag av stor betydelse för regimen. Han har också samröre med en enhet som omfattas av sanktioner, dvs. OAO Belaruskali, som dess generaldirektör.	16.12.2024
282.	Aleh Fyedaravych BARABANAU Oleg Fedorovich BARABANOV	Алег Федаровіч БАРАБАНАЎ Олег Федорович БАРАБАНОВ	Födelsedatum: 29.8.1956 Födelseort: regionen Grodno, Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Passnummer: KH2539329 Nationellt id-nummer: 3290856K010PB6	Aleh Barabanau är direktör och delägare i Vlate Logistik LLC, ett transport- och lagringsbolag som har status som godkänd ekonomisk aktör. Genom denna status, som utfärdas av statliga myndigheter, åtnjuter det betydande skatteförmåner. Genom de privilegier som har beviljats bolaget drar Barabanau nytta av Lukasjenkaregimen.	16.12.2024

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2024/3175/oj

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
283.	Aleh Ramualdavych HERASIM Oleg Romualdovich GERASIM	Алег Рамуальдавіч ГЕРАСІМ Олег Ромуальдович ГЕРАСИМ	Födelsedatum: 3.3.1962 Födelseort: Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Passnummer: MP3293367 Nationellt id-nummer: 3030362A074PB6	Aleh Herasim är delägare i Vlate Logistik LLC, ett transport- och lagringsbolag som har status som godkänd ekonomisk aktör. Genom denna status, som utfärdas av statliga myndigheter, åtnjuter det betydande skatteförmåner. Genom de privilegier som har beviljats bolaget drar Herasim nytta av Lukasjenkaregimen.	16.12.2024
284.	Aleh Uladzimiravych PIATROU Oleg Vladimirovich PETROV	Алег Уладзіміравіч ПЯТРОЎ Олег Владимирович ПЕТРОВ	Födelsedatum: 26.3.1962 Födelseort: Ryssland Nationalitet: rysk Kön: man Passnummer: OI110473	Aleh Piatrou är delägare i Vlate Logistik LLC, ett transport- och lagringsbolag som har status som godkänd ekonomisk aktör. Genom denna status, som utfärdas av statliga myndigheter, åtnjuter det betydande skatteförmåner. Genom de privilegier som har beviljats bolaget drar Piatrou nytta av Lukasjenkaregimen.	16.12.2024
285.	Andrei Ryhoravich SVIRYDAU Andrei Grigoryevich SVIRIDOV	Андрэй Рыгоравіч СВІРЫДАЎ Андрей Григорьевич СВИРИДОВ	Ekonomichef för Dimicandum Invest Holding LTD Födelsedatum: 24.11.1983 Födelseort: Belarus Nationalitet: belarusisk Kön: man Passnummer: KH 1801845	Andrei Svirydau är ekonomichef för Dimicandum Invest Holding LTD, ett bolag etablerat i EU. År 2022 och 2023 tillhandahöll Dimicandum Invest Holding LTD transport- och speditionstjänster till OJSC Belaruskali – som har varit uppfört av unionen sedan 2022 – till ett pris som var nästan dubbelt så högt som marknadspriset. Som ekonomichef för Dimicandum har Svirydau undertecknat dokument som bekräftar denna uppgörelse och underlättat undergrävandet av bestämmelserna i rådets förordning (EG) nr 765/2006. Härav följer att Andrei Svirydau, genom att direkt eller indirekt göra penningmedel eller ekonomiska resurser tillgängliga för eller till förmån för OJSC Belaruskali, i hög grad har motverkat förbudet mot kringgående av artikel 2.2 i rådets förordning (EG) nr 765/2006. Andrei Svirydau drar dessutom nytta av och stöder Lukasjenkaregimen genom att underlätta export av Belaruskalis kaliumhaltiga gödselmedel.	16.12.2024

	Namn (Translitterering av belarusisk stavning) (Translitterering av rysk stavning)	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
286.	Dzmitry Mihaylavych ZAMULEVICH Dmitriy Mikhailovich ZAMULEVICH	Дзмітрый Міхайлавіч ЗАМУЛЕВІЧ Дмитрий Михайлович ЗАМУЛЕВИЧ	Delägare i Vlate Logistik LLC Födelsedatum: 7.5.1974 Nationalitet: belarusisk Kön: man Belarusiskt passnummer: BM2229283 Belarusiskt id-nummer: 3070574E057PB8	Dzmitry Zamulevich är delägare av Vlate Logistik LLC, ett transport- och lagringsbolag som har status som godkänd ekonomisk aktör. Genom denna status, som utfärdas av statliga myndigheter, åtnjuter det betydande skatteförmåner. Genom sitt ägande i Vlate Logistik LLC har Zamulevich samröre med en enhet som drar nytta av Lukasjenkaregimen.	16.12.2024
287.	Uladzimir Mihaylavych ARKADZYEU Vladimir Mikhailovich ARKADIEV	Уладзімір Міхайлавіч АРКАДЗЬЕЎ Владимир Михайлович АРКАДЬЕВ	Delägare i Vlate Logistik LLC Födelsedatum: 23.4.1965 Födelseort: Ryssland Nationalitet: rysk och belarurisk Kön: man Belarusiskt passnummer: KH2757270 Belarusiskt id-nummer: 3230465K000PB5 Ryskt passnummer: KH1935655	Uladzimir Arkadzyeu är delägare av Vlate Logistik LLC, ett transport- och lagringsbolag som har status som godkänd ekonomisk aktör. Genom denna status, som utfärdas av statliga myndigheter, åtnjuter det betydande skatteförmåner. Genom sitt ägande i Vlate Logistik LLC har Zamulevich samröre med en enhet som drar nytta av Lukasjenkaregimen.	16.12.2024”

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2024/3175/oj

2. Följande poster ska läggas till i förteckningen i tabell ”B. Juridiska personer, enheter och organ som avses i artikel 4.1”:

	Namn Translitterering av belarusisk stavning Translitterering av rysk stavning	Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning)	Identifieringsuppgifter	Skäl för uppförande på förteckningen	Datum för uppförande
”39	Ruzekspeditsiya LLC RUZSPEDITION LLC OOO RUDENSKI UDOBRENCHESKI ZAVOD OBSHCHESTVO S OGRANICHENNOI OTVETSTVENNOSTYU RUZEKSPEDITSIYA	ТАА ’Рузэкспедыцыя’ ООО ’Рузэкспедиция’	Adress: 1K Zavodzkaya St., room 36 Bolbasovo 211004 Belarus; 40 Nemiga St., room 304 Minsk 220004 Belarus Registreringsdatum: 6.1.2016 Registreringsnummer: 690664113 E-post: info@ruz.by Telefonnummer: + 375 296615929 +375 172006232 Webbplats: https://ruz.by/	Ruzekspeditsiya LLC bedriver sin verksamhet från den särskilda ekonomiska zonen (SEZ) Bremino-Orsha som inrättats genom ett presidentdekret av Aljaksandr Lukasjenka, vilken förvaltas av Bremino Group LLC. Bremino Group LLC har förts upp på förteckningen i bilaga I till rådets förordning (EG) nr 765/2006. Bolag som är etablerade i den särskilda ekonomiska zonen Bremino-Orsha åtnjuter skatteförmåner och andra ekonomiska förmåner. Bremino-Orsha SEZ är hemvist åt och ger därför dessa förmåner till endast sex bolag, däribland Bremino Group LLC. Beslutet om vem som får ta del av förmånerna i Bremin-Orsha SEZ genom att etablera sig där ligger uteslutande hos Bremino Group LLC som förvaltningsbolag för den särskilda ekonomiska zonen. Av de skäl som anges ovan har Ruzekspeditsiya samröre med Bremino Group LLC. I egenskap av bolag etablerat i den särskilda ekonomiska zonen Bremino-Orsha drar det nytta av regimen. Ruzekspeditsiya underlättar också överträdelser av förbudet mot kringgående av bestämmelserna i rådets förordning (EG) nr 765/2006 genom att delta i leverans av bilar som det är förbjudet att sälja, leverera, överföra eller exportera från unionen till Belarus.	16.12.2024
40.	Vlate Logistik LLC	ТАА ’ВЛАТЭ Лагістык’ ООО ’ВЛАТЕ Логистик’	Adress: 48 Komarova St., Pogranichny, 231773, Belarus Registreringsdatum: 16.4.2013 Registreringsnummer: 192003422	Vlate Logistik LLC är ett belarusiskt bolag som äger två gränsposteringar på gränsen mellan EU och Belarus. Den 10 augusti 2023 ägde Aleh Herasim, Aleh Piatrou, Iryna Kalesnikava, Aleh Barabanau, Dzmitry Zamulevich och Uladzimir Arkadzyeu lika andelar i Vlate Logistic LLC. Vlate Logistik LLC drar nytta av regimen genom att ha status som ’godkänd ekonomisk aktör’, som medger betydande skattebefrielser och utfärdas av statliga myndigheter.	16.12.2024”.